



**Генеральная Ассамблея**  
**Совет Безопасности**

Distr.: General  
20 May 2002  
Russian  
Original: English

---

Генеральная Ассамблея  
Пятьдесят шестая сессия  
Пункт 19 повестки дня  
Прием новых членов в Организацию  
Объединенных Наций

Совет Безопасности  
Пятьдесят седьмой год

**Заявление Демократической Республики Восточный  
Тимор о приеме в члены Организации Объединенных  
Наций**

**Записка Генерального секретаря**

В соответствии с правилом 135 правил процедуры Генеральной Ассамблеи и правилом 59 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь имеет честь настоящим распространить заявление Демократической Республики Восточный Тимор о приеме в члены Организации Объединенных Наций, содержащееся в письме президента и премьер-министра Демократической Республики Восточный Тимор от 20 мая 2002 года на имя Генерального секретаря (см. приложение).

## Приложение

### **Письмо президента и премьер-министра Демократической Республики Восточный Тимор от 20 мая 2002 года на имя Генерального секретаря**

В соответствии со статьей 4 Устава Организации Объединенных Наций, правилом 58 временных правил процедуры Совета Безопасности и правилом 134 правил процедуры Генеральной Ассамблеи имеем честь от имени Демократической Республики Восточный Тимор официально подать заявление Демократической Республики Восточный Тимор о приеме в члены Организации Объединенных Наций.

Будем признательны за передачу настоящего заявления на рассмотрение Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи. Просим принять Демократическую Республику Восточный Тимор в члены Организации Объединенных Наций в течение последней недели сентября 2002 года во время пятьдесят седьмой сессии Ассамблеи.

Как указано в прилагаемой к настоящему заявлению официальной декларации (см. дополнение), Демократическая Республика Восточный Тимор готова принять и выполнять обязательства, предусмотренные Уставом Организации Объединенных Наций.

*(Подпись)* Жозе Алешандри Шанана **Гужмао**  
Президент Демократической Республики Восточный Тимор

*(Подпись)* Мари **Алькатири**  
Премьер-министр Демократической Республики  
Восточный Тимор

## Дополнение

### Декларация

В связи с подачей Демократической Республикой Восточный Тимор заявления о приеме в члены Организации Объединенных Наций имеем честь от имени Демократической Республики Восточный Тимор и как президент Республики и премьер-министр заявить, что Демократическая Республика Восточный Тимор принимает на себя обязательства, предусмотренные Уставом Организации Объединенных Наций, и торжественно обещает их выполнять.

*(Подпись)* Жозе Алешандри Шанана **Гужмао**  
Президент Демократической Республики Восточный Тимор

*(Подпись)* Мари **Алькатири**  
Премьер-министр Демократической Республики  
Восточный Тимор

---